

Rohnson®

Instrukcja obsługi

SZYBKOWAR ELEKTRYCZNY

R-2808



Przed użyciem urządzenia należy zapoznać się z jego instrukcją. Z urządzenia należy korzystać tylko w sposób opisany w niniejszej instrukcji obsługi. Instrukcję należy zachować.

WAŻNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ

- Jeżeli urządzenie zostanie uszkodzone wskutek nieprzestrzegania zasad podanych w niniejszej instrukcji, gwarancja traci ważność. Producent ani importer nie ponoszą odpowiedzialności za szkody wynikające z nieprzestrzegania zasad podanych w instrukcji. Nieostrożne korzystanie z urządzenia nie jest zgodne z warunkami niniejszej instrukcji.
- Przed podłączeniem urządzenia do gniazdka el. należy upewnić się, czy dane techniczne podane na tabliczce urządzenia zgadzają się z napięciem el. gniazdka, do którego urządzenie jest podłączane. Urządzenie podłączaj tylko do prawidłowo uziemionego gniazdka. Przed odłączeniem urządzenia od gniazdka odłącz je.

PRZESTROGA

- Z niniejszego urządzenia mogą korzystać dzieci w wieku 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonej sprawności ruchowej, zmysłowej lub umysłowej oraz osoby bez doświadczenia i wiedzy, jeżeli są pod nadzorem lub zostały pouczone odnośnie instrukcji bezpieczeństwa obsługi urządzenia i rozumieją potencjalne zagrożenia. Czyszczenie i konserwację wykonywaną przez użytkownika nie mogą wykonywać dzieci, które nie są starsze niż 8 lat i nie znajdują się pod nadzorem. Urządzenie i jego przewód zasilający należy przechowywać poza zasięgiem dzieci młodszych niż 8 lat.
- Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem. Czyszczenia i konserwacji nie mogą wykonywać dzieci bez nadzoru.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do obsługi za pośrednictwem programatora, zewnętrznego timera lub zdalnego sterowania.
- Urządzenia używaj tylko do celów, do których jest ono przeznaczone. Nie wolno zostawiać pracującego urządzenia bez nadzoru.
- Przed pierwszym użyciem należy usunąć opakowanie.
- Przed każdym użyciem, przed czyszczeniem i wykonaniem konserwacji należy zawsze odłączyć urządzenie od sieci el. Podczas przenoszenia urządzenia z jednego miejsca do drugiego należy zawsze odłączyć urządzenie od sieci elektrycznej i pozostawić je do całkowitego ostygnięcia.
- Urządzenie jest przeznaczone tylko do użytku domowego i w podobnych warunkach.

- Jeżeli urządzenie nie funkcjonuje prawidłowo, zostało upuszczone, uszkodzone lub zanurzone w wodzie, nie wolno go używać. Pod żadnym pozorem nie wolno naprawiać urządzenia samemu. Nie wolno dokonywać żadnych modyfikacji urządzenia - grozi to porażeniem prądem elektrycznym. Naprawy i regulację niniejszego urządzenia może dokonywać tylko autoryzowane centrum serwisowe.
- Nie wolno odłączać urządzenia od gniazdka el. ciągnąc za przewód zasilający - istnieje ryzyko uszkodzenia przewodu zasilającego lub gniazdka.
- Nie wolno używać urządzenia z uszkodzonym przewodem zasilającym lub wtyczką. Wymiana powinna zostać powierzona profesjonalnemu serwisowi.
- Nie pozwól, aby przewód zasilający zwiślał przez ostre krawędzie lub dotykał gorących powierzchni. Nigdy nie owijaj przewodu wokół urządzenia.
- Upewnij się, że urządzenie jest ustawione na płaskiej, mocnej, stabilnej i suchej powierzchni, aby zapobiec jego przewróceniu.
- Nie zakrywaj urządzenia. Trzymaj urządzenie w bezpiecznej odległości (15 cm) od firanek, ścian, mebli i innych przedmiotów.
- Nie wolno umieszczać urządzenia w pobliżu źródeł ciepła (kuchenek elektrycznych, gazowych, grzejników elektrycznych itp.). Trzymaj urządzenie z dala od łatwopalnych przedmiotów, gazów, aerosoli lub materiałów wybuchowych. Istnieje ryzyko pożaru!
- Urządzenia nie wolno używać w bezpośredniej bliskości wody, jak np. wanien, zlewów, basenów, itp., gdzie może występować niebezpieczeństwo zanurzenia urządzenia w wodzie lub jego zalania.
- Aby uniknąć pożaru, porażenia prądem elektrycznym i obrażeń osób, nie wolno zanurzać przewodu czy wtyczki w wodzie ani w innych cieczach.
- Podczas gotowania wlewaj wodę tylko bezpośrednio do wewnętrznego naczynia urządzenia, ponieważ zewnętrzna część urządzenia nie może wejść w kontakt z wodą.
- Nie wolno używać akcesoriów, które nie są częścią urządzenia. Zastosowanie akcesoriów, które nie są zalecane przez producenta, może spowodować pożar, porażenie prądem elektrycznym lub obrażenia osób.
- Nie włączaj urządzenia, jeżeli nie ma w nim artykułów żywnościowych. Nie pozostawiaj wody i artykułów żywnościowych w urządzeniu dłużej niż to konieczne.

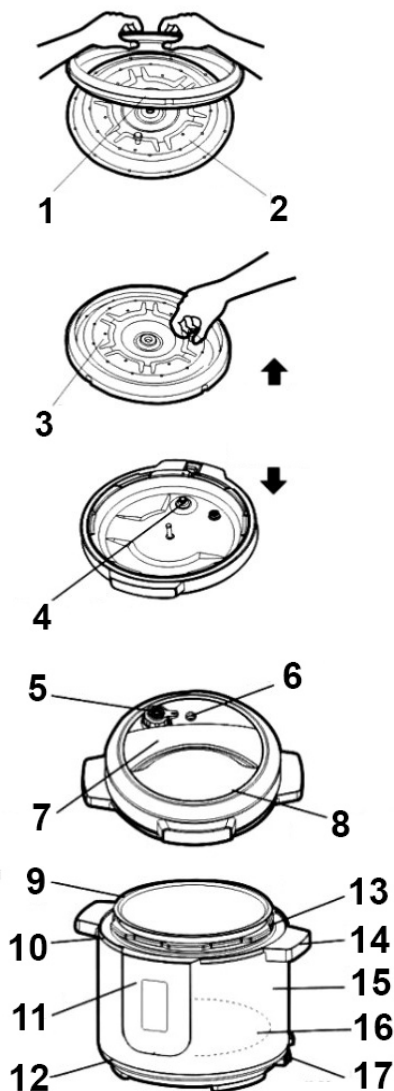
- Unikaj używania ostrych naczyń kuchennych, które mogą uszkodzić wewnętrzną powierzchnię naczynia. Użyj łyżki dołączonej do opakowania lub narzędzi drewnianych, plastikowych albo silikonowych.
- Przed przystąpieniem do używania urządzenia zawsze sprawdź, czy pomiędzy dnem naczynia wewnętrznego i jednostką grzewczą nie ma żadnych przedmiotów.
- Podczas pracy urządzenia nie zakrywaj jego pokrywy ani wentylów (nie naciskaj ich).
- Podczas gotowania uwalnia się gorąca para, więc należy zachowywać bezpieczną odległość od urządzenia, aby uniknąć oparzeń i innych urazów.
- Otwieraj pokrywę ostrożnie. Do zdejmowania pokrywy używaj zawsze uchwyty pokrywy.
- Nie dotykaj gorących powierzchni urządzenia.
- Urządzenia nie wolno używać, jeżeli brakuje w nim uszczelek lub jest ono uszkodzone. Nie używaj uszczelek z innego urządzenia.
- Przed gotowaniem pod wysokim ciśnieniem upewnij się, że wewnętrzne naczynie jest wypełnione wodą lub bulionem potrzebnym do wytwarzania pary. Para nie może uciekać między pokrywą i korpusem urządzenia.
- Nigdy nie używaj siły podczas otwierania pokrywy urządzenia. Wewnętrzne ciśnienie w szybkowarze musi być równe ciśnieniu otoczenia przed otwarciem pokrywy (zawór pływakowy w pozycji dolnej).

ŚRODKI BEZPIECZEŃSTWA

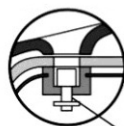
- Blokada bezpieczeństwa: pokrywy nie można zamknąć, jeżeli nie jest ona prawidłowo założona i nie można jej otworzyć, jeżeli ciśnienie wewnątrz urządzenia różni się od ciśnienia środowiska.
- Środek bezpieczeństwa do regulacji ciśnienia: urządzenie automatycznie reguluje wewnętrznie ciśnienie – wyłącza się, jeżeli ciśnienie przekroczy maksymalną wartość.
- Regulacja ciśnienia: jeżeli ciśnienie przekroczy maksymalną wartość, zawór pływakowy zwalnia ciśnienie przez zawór odpowietrzający.
- Środek bezpieczeństwa zapobiegający zablokowaniu artykułami żywnościowymi: pomagają zapobiegać blokowaniu dopływu powietrza przez gotowane artykuły żywnościowe.

- Zabezpieczenie przed przegrzaniem: jeżeli temperatura przekroczy maksymalną wartość, bezpiecznik zwalnia się i urządzenie automatycznie się wyłącza.
- Regulacja temperatury: w razie nieprawidłowego obchodzenia się z urządzeniem, jeżeli wewnętrzne naczynie jest puste lub temperatura przekracza temperaturę ustawioną w programie, urządzenie się wyłącza.

OPIS URZĄDZENIA

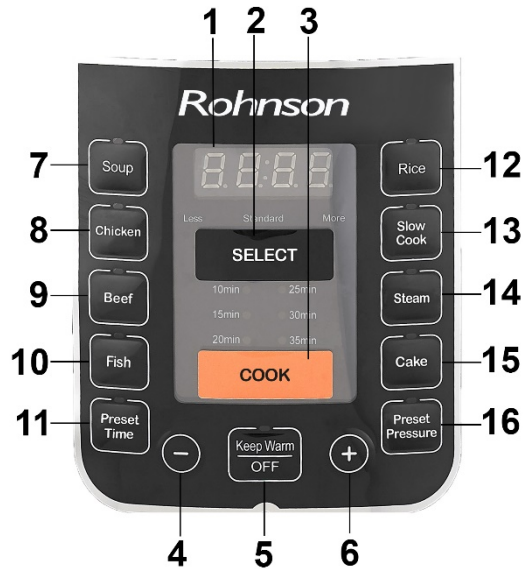


1. Pierścień uszczelniający
2. Wewnętrzna część pokrywy
3. Zdjęcie wewnętrznej części pokrywy
4. Uszczelka pływaka
5. Wewnętrzna regulacja ciśnienia
6. Zawór odpowietrzający
7. Zawór bezpieczeństwa pokrywy
8. Pokrywa
9. Wewnętrzne naczynie
10. Kolektor pary
11. Panel sterowania
12. Podstawa
13. Górny pierścień
14. Uchwyt garnka
15. Zewnętrzna obudowa garnka
16. Jednostka grzewcza
17. Złącze do zasilania el.



Pływak

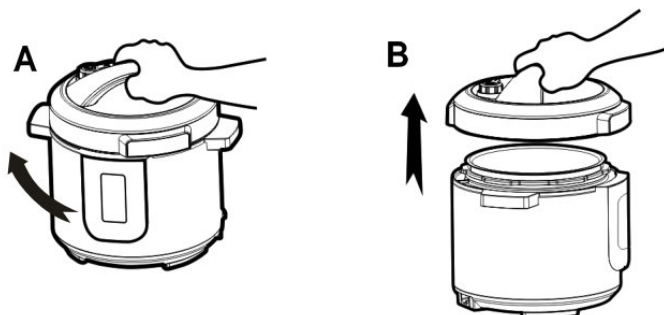
PANEL STEROWANIA



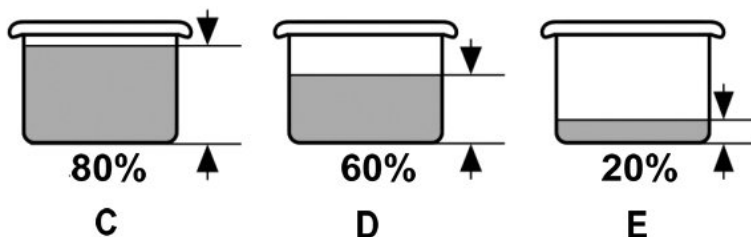
1. Wyświetlacz
2. Przycisk potwierdź (*SELECT*)
3. Przycisk gotowania (*COOK*)
4. Przycisk „-“
5. Przycisk wyłączenia i utrzymywania temperatury (*OFF/KEEP WARM*)
6. Przycisk „+“
7. Przycisk programu zupa (*SOUP*)
8. Przycisk programu kurczak (*CHICKEN*)
9. Przycisk programu wołowina (*BEEF*)
10. Przycisk programu ryba (*FISH*)
11. Przycisk ustawiania czasu (*PRESET TIME*)
12. Przycisk programu ryż (*RICE*)
13. Przycisk programu powolnego gotowania (*SLOW COOK*)
14. Przycisk programu para (*STEAM*)
15. Przycisk programu ciasto (*CAKE*)
16. Przycisk ustawiania ciśnienia (*PRESET PRESSURE*)

OBCHODZENIE SIĘ Z URZĄDZENIEM

- Jeżeli chcesz zdjąć pokrywę, chwyć uchwyt pokrywy, obróć go w kierunku ruchu wskazówek zegara do oporu i podnieś pokrywę (patrz rys. A, B).

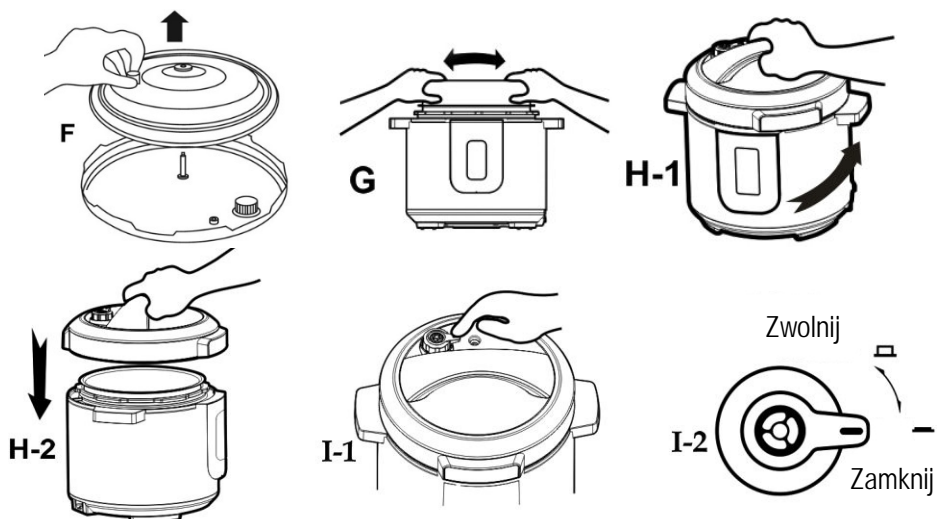


- Dodaj artykuły żywnościowe i płyny do wewnętrznego naczynia, jak opisano poniżej.
- **Pamiętaj:** Całkowita objętość artykułów żywnościowych i płynów nie może przekraczać 80% pojemności wewnętrznego naczynia (patrz rys. C). Szybko zwiększające się artykuły żywnościowe (suszone warzywa, rośliny strączkowe, ryż i produkty zbożowe) nie mogą przekraczać całkowitej objętości 60% (patrz rys. D). Jeżeli gotujesz pod wysokim ciśnieniem, zawsze używaj przynajmniej 1/2 szklanki płynu. Całkowita objętość artykułów żywnościowych i płynów nie może być mniejsza niż 20% objętości naczynia do gotowania (patrz rys. E).



- Przed założeniem pokrywy usuń wszelkie resztki jedzenia z górnej krawędzi wewnętrznego naczynia, aby zapewnić prawidłowe uszczelnienie. Upewnij się, że pierścień uszczelniający jest dobrze zamocowany na swoim miejscu, tj. nośnej budowie pierścienia uszczelniającego (patrz rys. F).

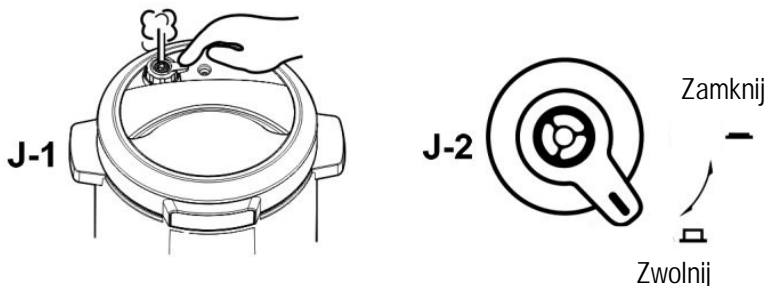
- Przed włożeniem wewnętrznego pojemnika do zewnętrznego garnka zetrzyj z obu resztki płynów i żywności. Upewnij się, że wewnętrzne naczynie jest mocno osadzone na jednostce grzewczej (patrz rys. G).
- Zamknij pokrywę. Upewnij się, że wewnętrzna strona pokrywy jest mocno dopasowana do wewnętrznej strony naczynia. Następnie obróć uchwyt pokrywy w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aż pokrywa się zatrzaśnie (patrz rys. H-1, H-2).



- Ustaw zawór regulacji ciśnienia i ustaw go do pozycji zamkniętej. Sprawdź, czy pływak znajduje się w dolnym położeniu (patrz rys. I-1, I-2).
Pamiętaj: Zawór regulacji ciśnienia nie zatrzaśnie się na swoim miejscu. Pomimo że jest luźno, jest zabezpieczony. Pływak w uchwycie musi znajdować się w dolnej pozycji przed gotowaniem.
- Podłącz przewód zasilający do złącza szybkowaru, a następnie do gniazdka sieciowego. Na wyświetlaczu pojawi się „- - - -”.
- Gdy urządzenie i wyświetlacz LED są włączone, naciśnij przyciski ustawień wstępnych, aby wybrać żądany program gotowania. Na wyświetlaczu pojawi się wskaźnik sygnalizacyjny wybranego programu.

- Po zakończeniu programu urządzenie automatycznie przechodzi do trybu Keep Warm. Aby zakończyć tryb Keep Warm, odłącz urządzenie od sieci el. Po 12 godzinach pracy w trybie Keep Warm urządzenie automatycznie przełącza się do trybu gotowości.
- Po zakończeniu gotowania ustaw zawór regulacji ciśnienia w pozycji zwolnienia i odczekaj, aż ciśnienie całkowicie się zwolni i opuści się pływak. Następnie można odłączyć urządzenie od sieci el. i wyjąć gotowy pokarm. (patrz rys. J-1, J-2)

Pamiętaj: Po gotowaniu płynów (kasze, zupy) urządzenie musi ostygnąć przed zwolnieniem ciśnienia.



KORZYSTANIE Z URZĄDZENIA

- Podłącz prawidłowo zmontowane urządzenie do sieci el.
- Po włączeniu urządzenia zabrmi sygnał dźwiękowy, na wyświetlaczu pojawi się „00:00”, a urządzenie przejdzie do trybu „Stand by”.
- Po wybraniużądanego programu na wyświetlaczu pojawi się litera P oraz ilość minut, przez które urządzenie będzie gotować pokarm (np.: wyświetli się P25, czas gotowania będzie 25 minut). Po 5 sekundach urządzenie uruchomi się automatycznie.
- Ręczne ustawienie czasu gotowania jest wybierane po wybraniużądanego programu, naciśnięciem przycisku potwierdź (*SELECT*). Wybierz pomiędzy krótkim czasem gotowania (*LIGHT*), standardowym czasem gotowania (*STANDARD*) i długim czasem gotowania (*STRONG*).

Przykład ręcznego ustawiania czasu gotowania: naciśnij przycisk zupa (*SOUP*), a następnie naciśnij przycisk potwierdź (*SELECT*), po czym zapali się wskaźnik sygnalizacyjny czasu gotowania 25 minut. Po ponownym naciśnięciu

przycisku potwierdź (*SELECT*) włączy się wskazówka sygnalizacyjna długiego czasu gotowania (*STRONG*), a czas gotowania będzie 30 minut. Po ponownym naciśnięciu przycisku potwierdź (*SELECT*) włączy się wskazówka sygnalizacyjna krótkiego czasu gotowania (*LIGHT*), a czas gotowania zmieni się na 20 minut.

- Ręczne ustawienie czasu jest wybierane po wybraniużądanego programu, naciśnięciem przycisku ustawiania ciśnienia (*PRESET PRESSURE*), następnie naciskając przycisku „+” lub „-”.

TABELA Z PRZYBLIŻONYMI CZASAMI PRZYGOTOWANIA ŻYWNOSCI

	Kurczak	Wołowina	Ryba	Zupa	Ryż	Program powolnego gotowania	Para	Ciasto
Krótki czas gotowania	10 minut	40 minut	1 minuta	15 minut	10 minut	/	10 minut	/
Standardowy czas gotowania	13 minut	45 minut	5 minut	25 minut	12 minut	4 godziny	13 minut	18 minut
Długi czas gotowania	20 minut	60 minut	10 minut	45 minut	15 minut	/	18 minut	/
Ustawienie ręczne	1-20 minut	1-90 minut	1-10 minut	15-45 minut	1-20 minut	2-9 godzin	10-18 minut	1-33 minut

Przeostroga: Odliczanie czasu rozpocznie się po 5-10 minutach, gdy w urządzeniu powstanie wymagane ciśnienie.

PROGRAM GOTOWANIE (COOK)

- Dostępnych jest 6 czasów gotowania: P 10/P 15/ P 20/P 25/P 30/P 35. Naciśnij kilkakrotnie przycisk gotowania (*COOK*), aby wybrać jeden z ustawionych czasów. Urządzenia będzie gotować przez wybrany czas w temperaturze 145°C.

FUNKCJA OPÓŹNIONEGO STARTU (PRESET TIME)

- Rozpoczęcie gotowania można opóźnić do 24 godzin. Wielkość kroku ustawień wynosi 30 minut.
- Włóż wymagane składniki do garnka i zabezpiecz pokrywą. Upewnij się, że zawór regulatora ciśnienia jest ustawiony w pozycji zamkniętej.
- Podłącz urządzenie do sieci el. Na wyświetlaczu pojawi się „00:00”.
- Naciśnij przycisk ustawiania czasu (*PRESET TIME*) (wskaźnik sygnalizacyjny zacznie migać), a następnie za pomocą przycisków „-” oraz „+” ustaw czas rozpoczęcia gotowania. Po ustawieniu opóźnionego rozpoczęcia gotowania wybierz żądany program gotowania.

FUNKCJA UTRZYMYWANIA TEMPERATURY (KEEP WARM)

- Funkcję utrzymywania temperatury można użyć po zakończeniu gotowania, gdy urządzenie znajduje się w trybie gotowości (na wyświetlaczu pojawi się „00:00”).
- Naciśnięcie przycisku wyłącz i utrzymywanie temperatury (*OFF/KEEP WARM*) spowoduje wyświetlenie „bb” na wyświetlaczu LED i zabrmi jeden krótki sygnał dźwiękowy. Oznacza to, że funkcja utrzymywania temperatury jest włączona. Temperatura w urządzeniu będzie wynosić 60-80°C.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Przed czyszczeniem zawsze odłącz urządzenie od gniazdka i pozostaw je do ostygnięcia.
- Umyj wyjmowane naczynie w roztworze ciepłej wody i kuchennego środka czyszczącego. Następnie umyj je pod czystą bieżącą wodą i osusz. Do usunięcia przywarłych resztek żywności użyj gąbki. Zewnętrzną powierzchnię oczyść wilgotną szmatką i osusz.
- Pokrywę należy oczyścić miękką gąbką zwilżoną w roztworze ciepłej wody i neutralnego kuchennego środka czyszczącego. Oplucz i starannie osusz.
- Nigdy nie zanurzaj podstawy urządzenia w wodzie.
- Do czyszczenia nie wolno używać agresywnych środków czyszczących, druciaków ani rozcieńczalników.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do mycia w zmywarce do naczyń.
- Urządzenie należy przechowywać w suchym środowisku.

TABELA USTEREK

Problem	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Nie można zamknąć pokrywy	Uszczelka nie jest w prawidłowej pozycji	Popraw pozycję uszczelki
	Pływak nie jest w prawidłowej pozycji	Popraw pozycję pływaku
Nie można otworzyć pokrywy	Pływ nadal znajduje się w najwyższej pozycji	Naciśnij pływak w dół
Z krawędzi pokrywy ucieka powietrze	Brak zainstalowanego pierścienia uszczelniającego	Zainstaluj pierścień uszczelniający
	Artykuły żywnościowe znajdują się na pierścieniu uszczelniającym	Oczyść pierścień uszczelniający
	Pierścień uszczelniający jest zużyty	Wymień pierścień uszczelniający
	Pokrywa nie jest prawidłowo zamknięta	Zamknij pokrywę prawidłowo
Z zaworu ucieka powietrze	Artykuły żywnościowe znajdują się na pierścieniu uszczelniającym	Oczyść pierścień uszczelniający
	Uszczelka na pływaku jest zużyta	Wymień pierścień uszczelniający na pływaku
Pływak się nie podnosi	Zawór regulacji ciśnienia nie znajduje się w prawidłowej pozycji	Ustaw zawór regulacji ciśnienia prawidłowo
	Brak składników	Sprawdź, czy ilość składników jest odpowiednia
Display E1	Przerwany obwód el.	Skontaktuj się z producentem
Display E2	Zwarcie	Odczekaj, aż urządzenie ostygnie
Display E3	Wewnętrzne naczynie się przegrzewa	Skontaktuj się z producentem
Display E4	Błąd czujnika ciśnienia	Skontaktuj się z producentem

SPECYFIKACJA TECHNICZNA

Zakres napięcia znamionowego	220-240 V
Częstotliwość znamionowa	50 Hz
Znamionowy pobór mocy	1000 W
Objętość	6 l
Średnica wewnętrznego garnka	22 cm
Ciśnienie robocze	0–70 kPa
Maksymalne ciśnienie	90 kPa
Funkcja podtrzymywania temperatury	60-80 °C
Akcesoria	Przewód zasilający, miarka, łyżka, instrukcja

Zmiany tekstu i danych technicznych zastrzeżone.

INSTRUKCJE ORAZ INFORMACJE DOTYCZĄCE USUWANIA ZUŻYTYCH OPAKOWAŃ

Zużyte opakowanie należy przekazać do miejsca wyznaczonego przez gminę do utylizacji odpadów.

USUWANIE ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH

Ten symbol umieszczony na urządzeniach lub w dokumentacji towarzyszącej oznacza, że zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych nie można łączyć z odpadami z gospodarstw domowych. W celu odpowiedniej likwidacji, odzysku i recyklingu należy przekazać te urządzenia do wyznaczonych punktów zbiórki. Alternatywnie, w niektórych krajach Unii Europejskiej lub innych krajach europejskich, można zwrócić te urządzenia lokalnemu dystrybutorowi podczas zakupu innego ekwiwalentnego urządzenia. Właściwa utylizacja tych urządzeń pozwoli na zachowanie cennych zasobów naturalnych i uniknięcie ewentualnego negatywnego wpływu na środowisko naturalne i zdrowie ludzi, który mógłby zaistnieć w przypadku niewłaściwego zagospodarowania odpadów.



Urządzenie to spełnia wszystkie podstawowe wymagania dyrektyw UE, które go dotyczą.